

Số: 69/2023/QĐCNHGT-DS

TP. TV, ngày 05 tháng 9 năm 2023

QUYẾT ĐỊNH
CÔNG NHẬN KẾT QUẢ HÒA GIẢI THÀNH TẠI TÒA ÁN

Căn cứ các điều 32, 33, 34 và 35 của Luật Hòa giải, đối thoại tại Tòa án;
Căn cứ vào yêu cầu công nhận kết quả hòa giải thành của ông Trần Hoàng An là người đại diện hợp pháp cho ông Đỗ Trọng N và ông Bùi Phi H (Bùi Út C).

Sau khi nghiên cứu:

- Đơn khởi kiện về việc “*Tranh chấp hợp đồng mua bán*” đề ngày 19 tháng 7 năm 2023 của ông Đỗ Trọng N.

- Biên bản ghi nhận kết quả hòa giải ngày 15 tháng 8 năm 2023 về việc thỏa thuận giải quyết toàn bộ tranh chấp của các bên tham gia hòa giải sau đây:

- Người khởi kiện: Ông Đỗ Trọng N, sinh năm 1995.

Địa chỉ: Ấp C, xã Đ, thành phố TV, tỉnh Trà Vinh.

Người đại diện hợp pháp cho ông Đỗ Trọng N: Ông Trần Hoàng A, sinh năm 1966; Địa chỉ: 37/5, Khóm A, Phường B, thành phố TV, tỉnh Trà Vinh. Theo văn bản ủy quyền ngày 10/8/2023.

- Người bị kiện: Ông Bùi Phi H (Bùi Út C), sinh năm 1980.

Địa chỉ: Ấp L, xã Đ, thành phố TV, tỉnh Trà Vinh.

- Các tài liệu kèm theo Biên bản ghi nhận kết quả hòa giải do Hòa giải viên chuyển sang Tòa án.

NHẬN ĐỊNH CỦA TÒA ÁN:

Kết quả hòa giải thành được ghi trong Biên bản ghi nhận kết quả hòa giải ngày 15 tháng 8 năm 2023 có đủ các điều kiện quy định tại Điều 33 của Luật Hòa giải, đối thoại tại Tòa án.

QUYẾT ĐỊNH:

1. Công nhận kết quả hòa giải thành của các bên được ghi trong Biên bản ghi nhận kết quả hòa giải ngày 15 tháng 8 năm 2023, cụ thể như sau:

Ông Trần Hoàng A đại diện cho nguyên đơn và bị đơn ông Bùi Phi H (Bùi Út C) thỏa thuận thống nhất:

Ông Bùi Phi H (Bùi Út C) thừa nhận còn nợ và đồng ý trả cho ông Đỗ Trọng N (Chủ đại lý thức ăn chăn nuôi P) tổng số tiền mua thức ăn chăn nuôi còn nợ là 1.613.317.000 đồng (Một tỷ, sáu trăm mười ba triệu, ba trăm mười bảy ngàn đồng). Về thời gian trả nợ và số tiền trả nợ đề nghị được ghi nhận như sau:

Lần 1: vào ngày 31/12/2023 trả số tiền 400.000.000 đồng.

Lần 2: vào ngày 31/3/2024 trả số tiền 300.000.000 đồng.

Lần 3: vào ngày 30/6/2024 trả số tiền 300.000.000 đồng.

Lần 4: vào ngày 30/9/2024 trả số tiền 300.000.000 đồng.

Lần 5: vào ngày 31/12/2024 trả số tiền 313.317.000 đồng.

Trường hợp khi đến hạn trả tiền theo những thời gian đã ấn định nêu trên. Nếu ông Bùi Phi H (Bùi Út C) không thực hiện theo đúng thời gian (ở bất kỳ lần trả nợ) thì ông Đỗ Trọng N được quyền làm đơn yêu cầu thi hành án.

Kể từ ngày có đơn yêu cầu thi hành án của người được thi hành án (đối với các khoản tiền phải trả cho người được thi hành án) cho đến khi thi hành án xong, bên phải thi hành án còn phải chịu khoản tiền lãi của số tiền còn phải thi hành án theo mức lãi suất quy định tại Điều 357, Điều 468 Bộ luật dân sự năm 2015.

2. Quyết định này có hiệu lực pháp luật kể từ ngày ký, không bị kháng cáo, kháng nghị theo thủ tục phúc thẩm theo quy định của Bộ luật Tố tụng dân sự và được thi hành theo quy định của pháp luật về thi hành án dân sự.

Nơi nhận:

- Các bên tham gia hòa giải;
- TAND tỉnh Trà Vinh;
- VKSND TP. TV;
- Chi cục THADS TP. TV;
- Lưu hồ sơ vụ án.

THẨM PHÁN

Bùi Thảo Nguyên